

1 Name and address of exporter	<b>2 PHYTOSANITARY CERTIFICATE</b> No. EU/DE/ Pre-Printed No.: 0000000	
3 Declared name and address of consignee	4 Plant Protection Organisation of – Federal Republic of Germany – TO: Plant Protection Organisation(s) of 5 Place of origin	
6 Declared means of conveyance	7 Declared point of entry  	
8 Distinguishing marks; number and description of packages; name of produce; botanical name of plants <p style="text-align: center;"><i>sample</i></p>		9 Quantity declared
10 This is to certify that the plants, plant products or other regulated articles described above – have been inspected and/or tested according to appropriate official procedures – are considered to be free from the quarantine pests specified by the importing country and to conform with the current phytosanitary requirements of the importing country, including those for regulated non-quarantine pests – are deemed to be practically free from other pests		
11 Additional declaration		
<b>DISINFESTATION AND/OR DISINFECTION TREATMENT</b>		Place of issue
12 Treatment		Date
13 Chemical (active ingredient)	14 Duration and temperature	Name and signature of authorized officer Stamp of Organisation
15 Concentration	16 Date	
17 Additional information		

## DEUTSCH

- 1 Name und Anschrift des Absenders
- 2 **PFLANZENGESUNDHEITSCHEIN**  
**No. EU/DE/**  
vorgedruckte Nummer:
- 3 Name und Anschrift des angegebenen Empfängers
- 4 Pflanzenschutzdienst von – Bundesrepublik Deutschland –  
an Pflanzenschutzdienst(e) von
- 5 Ursprungsort
- 6 Angegebenes Transportmittel
- 7 Angegebener Grenzübertrittsort
- 8 Unterscheidungsmerkmale; Zahl und Beschreibung der Packstücke; Name des Erzeugnisses;  
botanischer Name der Pflanzen
- 9 Angegebene Menge
- 10 Hiermit wird bescheinigt, dass die oben beschriebenen Pflanzen, Pflanzenerzeugnisse oder  
anderen geregelten Gegenstände
  - nach geeigneten amtlichen Verfahren untersucht und/oder getestet worden sind,
  - als frei von benannten Quarantäneschadorganismen des Einfuhrlandes und als übereinstimmend mit den bestehenden Pflanzenschutzvorschriften des Einfuhrlandes, einschließlich derjenigen für geregelte Nicht-Quarantäne-Schadorganismen, angesehen werden und
  - als praktisch frei von anderen Schadorganismen betrachtet werden.
- 11 Zusätzliche Erklärung

### ENTSEUCHUNG UND/ODER DESINFIZIERUNG

- 12 Behandlung
- 13 Chemikalie (Wirkstoff)
- 14 Dauer und Temperatur
- 15 Konzentration
- 16 Datum
- 17 Sonstige Angaben

Ort der Ausstellung

Datum

Name und Unterschrift des amtlichen Beauftragten

amtlicher Stempel

## FRANCAIS

- 1 Nom et adresse de l'expéditeur
- 2 **CERTIFICAT PHYTOSANITAIRE**  
**No. EU/DE/**  
numéro pré imprimé:
- 3 Nom et adresse déclarés du destinataire
- 4 Organisation de la Protection des Végétaux de – République fédérale d'Allemagne –  
A: Organisation(s) de la Protection des Végétaux de
- 5 Lieu d'origine
- 6 Moyen de transport déclaré
- 7 Point d'entrée déclaré
- 8 Marques des colis; nombre et nature des colis; nom du produit; nom botanique des plantes
- 9 Quantité déclarée
- 10 Il est certifié que les végétaux, produits végétaux ou autres articles réglementés décrits ci-dessus
  - ont été inspectés et/ou testés suivant de procédures officielles appropriées et
  - sont estimés exempts d'organismes nuisibles de quarantaine comme spécifié par le pays importateur et qu'ils sont jugés conformes aux exigences phytosanitaires en vigueur du pays importateur, y compris à celles concernant les organismes nuisibles réglementés non de quarantaines et
  - qu'ils sont jugés pratiquement exempts d'autres organismes nuisibles.
- 11 Déclaration supplémentaire

### TRAITEMENT DE DESINFESTATION ET/OU DE DESINFECTION

- 12 Traitement
- 13 Produit chimique (matière active)
- 14 Durée et température
- 15 Concentration
- 16 Date
- 17 Renseignements complémentaires

Lieu de délivrance

Date

Nom et signature du fonctionnaire autorisé

Cachet de l'Organisation

## ESPAÑOL

- 1 Nombre y dirección del exportador
- 2 **CERTIFICADO FITOSANITARIO**  
**No. EU/DE/**  
número preestablecido:
- 3 Nombre y dirección declarados del destinatario
- 4 Organización de Protección Fitosanitaria de – República Federal de Alemania –  
A: Organización(es) de Protección Fitosanitaria de
- 5 Lugar de origen
- 6 Medios de transporte declarados
- 7 Punto de entrada declarado
- 8 Marcas distintivas; número y descripción de los bultos; nombre del producto; nombre botánico de las plantas
- 9 Cantidad declarada
- 10 Por la presente se certifica que las plantas, productos vegetales u otros artículos reglamentados arriba descritos
  - se han inspeccionado y/o sometido a ensayo de acuerdo con los procedimientos oficiales adecuados y
  - se considera que están libres de las plagas cuarentenarias especificadas por el país de importación y que cumplen los requisitos fitosanitarios vigentes del país de importación, incluidos los relativos a las plagas no cuarentenarias reglamentadas
  - se considera que están sustancialmente libres de otras plagas.
- 11 Declaración adicional

### TRATAMIENTO DE DESINFESTACION Y/O DESINFECCION

- 12 Tratamiento
- 13 Producto químico (ingrediente activo)
- 14 Duración y temperatura
- 15 Concentración
- 16 Fecha
- 17 Información adicional

Lugar de expedición

Fecha

Nombre y firma del funcionario autorizado

Sello de la Organización

## РУССКИЙ

- 1 Название и адрес экспортера
- 2 **ФИТОСАНИТАРНЫЙ СЕРТИФИКАТ**  
**No. EU/DE/**  
№ бланка:
- 3 Название и адрес заявленного получателя
- 4 Служба защиты растений – федеративной Республики Германия –  
Службе (службам) защиты растений
- 5 Место происхождения продукции
- 6 Заявленный способ транспорта
- 7 Заявленный пункт ввоза
- 8 Отличительные знаки; количество мест и описание упаковки; наименование продукции; ботаническое название растений
- 9 Заявленное количество
- 10 Настоящим удостоверяется, что вышеуказанные растения, растительные продукты или другие подкарантинные объекты
  - были обследованы и/или проанализированы согласно соответствующим официальным процедурам,
  - были признаны свободными от карантинных вредных организмов, перечисленных страной-импортером, и отвечают действующим фитосанитарным требованиям страны-импортера, включая таковые и для регулируемых некарантинных вредных организмов и
  - считаются практически свободными от других вредных организмов.
- 11 Дополнительная декларация

### ОБЕЗЗАРАЖИВАНИЕ И/ИЛИ ДЕЗИНФЕКЦИЯ



- 12 Способ обработки
- 13 Химикат (действующее вещество)
- 14 Экспозиция и температура
- 15 Концентрация
- 16 Дата
- 17 Дополнительная информация

Место выдачи

Дата

Фамилия и подпись официального уполномоченного

Официальная печать

1 Name and address of exporter	<b>2 PHYTOSANITARY CERTIFICATE FOR RE-EXPORT</b> <b>No. EU/DE/</b> <b>Pre-Printed No.: 000000</b>
3 Declared name and address of consignee	<b>4 Plant Protection Organisation of – Federal Republic of Germany –</b>  TO: Plant Protection Organisation(s) of  <b>5 Place of origin</b>
6 Declared means of conveyance	PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST  
7 Declared point of entry	PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST PFLANZENSCHUTZDIENST <b>8 Distinguishing marks, number and description of packages; name of produce; botanical name of plants</b>
8 Distinguishing marks, number and description of packages; name of produce; botanical name of plants  sample	<b>9 Quantity declared</b>
<b>10 This is to certify that</b> the plants, plant products or other regulated articles described above were imported in the Federal Republic of Germany (country of re-export) from _____ (country of origin) covered by Phytosanitary Certificate No. _____ original <input type="checkbox"/> certified true copy <input checked="" type="checkbox"/> * of which is attached to this certificate; • they are packed <input type="checkbox"/> * repacked <input type="checkbox"/> in original <input type="checkbox"/> * new <input type="checkbox"/> * containers; • based on the original Phytosanitary Certificate <input type="checkbox"/> * and additional inspection <input type="checkbox"/> *; they are considered to conform with the current phytosanitary requirements of the importing country, and during storage in the Federal Republic of Germany (country of re-export) the consignment has not been subjected to the risk of infestation or infection. *insert tick in appropriate boxes	
<b>11 Additional declaration</b>	
<b>DISINFESTATION AND/OR DISINFECTION TREATMENT</b>	<b>Place of issue</b>
<b>12 Treatment</b>	<b>Date</b>
<b>13 Chemical (active ingredient)</b>	<b>14 Duration and temperature</b>
<b>15 Concentration</b>	<b>16 Date</b>
<b>17 Additional information</b>	Name and signature of authorized officer  Stamp of Organisation

## DEUTSCH

- 1 Name und Anschrift des Absenders
- 2 **PFLANZENGESUNDHEITSGEGENSTÄNDE FÜR DIE WIEDERAUSFUHR**  
**No. EU/DE/**  
**vorgedruckte Nummer:**
- 3 Name und Anschrift des angegebenen Empfängers
- 4 Pflanzenschutzdienst von – Bundesrepublik Deutschland –  
an Pflanzenschutzdienst(e) von
- 5 Ursprungsort
- 6 Angegebenes Transportmittel
- 7 Angegebener Grenzüberschrittort
- 8 Unterscheidungsmerkmale; Zahl und Art der Packstücke; Name des Erzeugnisses;  
botanischer Name der Pflanzen
- 9 Angegebene Menge
- 10 Hiermit wird bescheinigt, dass  
– die oben beschriebenen Pflanzen, Pflanzenerzeugnisse oder sonstigen geregelten  
Gegenstände nach der Bundesrepublik Deutschland (Wiederausfuhrland)  
aus \_\_\_\_\_ (Ursprungsland)  
eingeführt worden sind und dass ihnen das  
Pflanzengesundheitszeugnis Nr. \_\_\_\_\_ beigefügt war, dessen  
Original  oder beglaubigte Kopie  als Anlage diesem Zeugnis beigefügt ist;  
• sie verpackt  umgepackt  worden sind, in Ihren ursprünglichen  in neuen   
Behältnissen befördert werden,  
• sie aufgrund des ursprünglichen Pflanzengesundheitszeugnisses  und einer zusätzlichen  
Untersuchung  als den im Bestimmungsland geltenden pflanzengesundheitlichen  
Vorschriften entsprechend angesehen werden und  
– die Sendung während ihrer Lagerung in der Bundesrepublik Deutschland (Wiederausfuhrland)  
keiner Gefahr eines Befalls oder einer Infizierung ausgesetzt war.  

\* Zutreffendes ankreuzen
- 11 Zusätzliche Erklärung

### ENTSEUCHUNG UND/ODER DESINFIZIERUNG

- 12 Behandlung
- 13 Chemikalie (Wirkstoff)
- 14 Dauer und Temperatur
- 15 Konzentration
- 16 Datum
- 17 Sonstige Angaben

Ort der Ausstellung

Datum

Name und Unterschrift des amtlichen Beauftragten

amtlicher Stempel

## ESPAÑOL

- 1 Nombre y dirección del exportador.
- 2 **CERTIFICADO FITOSANITARIO PARA LA REEXPORTACIÓN**  
**No. EU/DE/**  
**número preestablecido:**
- 3 Nombre y dirección declarados del destinatario
- 4 Organización de Protección Fitosanitaria de – República Federal de Alemania –  
A: Organización(es) de Protección Fitosanitaria de
- 5 Lugar de origen
- 6 Medios de transporte declarados
- 7 Punto de entrada declarado
- 8 Marcas distintivas; número y descripción de los bultos; nombre del producto; nombre botánico  
de las plantas
- 9 Cantidad declarada
- 10 Por la presente se certifica que  
– las plantas, productos vegetales u otros artículos reglamentados descritos más arriba se  
Importaron en República Federal de Alemania (país de reexportación) desde  
\_\_\_\_\_ (país de origen) amparados por el Certificado  
Fitosanitario N° \_\_\_\_\_ original  copia fiel certificada   
del cual se adjunta al presente certificado;  
• están empacados  reempacados  en recipientes originales  nuevos   
• tomando como base el Certificado Fitosanitario original  y la inspección adicional   
se considera que se ajustan a los requisitos fitosanitarios vigentes en el país importador y  
– durante el almacenamiento en República Federal de Alemania (país de reexportación)  
el envío no estuvo expuesto a riesgos de infestación o infección.  

\* Marcar la casilla correspondiente
- 11 Declaración adicional

### TRATAMIENTO DE DESINFESTACION Y/O DESINFECCION

- 12 Tratamiento
- 13 Producto químico (ingrediente activo)
- 14 Duración y temperatura
- 15 Concentración
- 16 Fecha
- 17 Información adicional

Lugar de expedición

Fecha

Nombre y firma del funcionario autorizado

Sello de la Organización

## FRANCAIS

- 1 Nom et adresse de l'expéditeur
- 2 **CERTIFICAT PHYTOSANITAIRE POUR LA RÉEXPORTATION**  
**No. EU/DE/**  
**numéro pré imprimé:**
- 3 Nom et adresse déclarés du destinataire
- 4 Service de la protection des végétaux de – République fédérale d'Allemagne –  
au(x) service(s) de la protection des végétaux de
- 5 Lieu d'origine
- 6 Moyen de transport déclaré
- 7 Point d'entrée déclaré
- 8 Critères de distinction; nombre et nature des colis; nom du produit; nom botanique des plantes
- 9 Quantité déclarée
- 10 Il est certifié  
– que les végétaux, produits végétaux ou autres articles réglementés décrits ci-dessus ont  
été importés en République fédérale d'Allemagne (pays de réexportation) en provenance de  
\_\_\_\_\_ (pays d'origine) et ont fait l'objet du Certificat Phytosanitaire  
N° \_\_\_\_\_ dont l'original  la copie authentifiée  est annexé(e)  
au présent certificat;  
• qu'ils sont emballés  remballés  dans les emballages initiaux  dans de nouveaux  
emballages   
• que d'après le Certificat Phytosanitaire original  et une inspection supplémentaire  ils  
sont jugés conformes aux exigences phytosanitaires en vigueur du pays importateur et  
– qu'au cours de l'emménagement en République fédérale d'Allemagne (pays de réexportation)  
l'envoi n'a pas été exposé au risque d'infestation ou d'infection.  

\* Mettre une croix dans la case appropriée
- 11 Déclaration supplémentaire

### TRAITEMENT DE DESINFESTATION ET/OU DE DESINFECTION

- 12 Traitement
- 13 Produit chimique (matière active)
- 14 Durée et température
- 15 Concentration
- 16 Date
- 17 Renseignements complémentaires

Lieu de délivrance

Date

Nom et signature du fonctionnaire autorisé

Cachet de l'Organisation

## РУССКИЙ

- 1 Название и адрес экспортера
- 2 **РЕЭКСПОРТНЫЙ ФИТОСАНИТАРНЫЙ СЕРТИФИКАТ**  
**No. EU/DE/**  
**№ бланка:**
- 3 Название и адрес заявленного получателя
- 4 Служба защиты растений – федеративной Республики Германия –  
Службе (службам) защиты растений
- 5 Место происхождения продукции
- 6 Заявленный способ транспорта
- 7 Заявленный пункт ввоза
- 8 Отличительные знаки; количество мест и описание упаковки; наименование  
продукции; ботаническое название растений
- 9 Заявленное количество
- 10 Настоящим удостоверяется, что  
– вышеуказанные растения, растительные продукты или другие подка-  
рантинные объекты были импортированы в федеративную Республику  
Германия (страну-реэкспортер) из  
\_\_\_\_\_ (страны происхождения)  
и что  
они сопровождалась фитосанитарным сертификатом № \_\_\_\_\_,  
оригинал  или заверенная копия подлинника  которого прилага-  
ется к настоящему сертификату;  
• они упакованы , переупакованы  в оригинальные ,  
новые  контейнеры,  
• на основании оригинального фитосанитарного сертификата  и  
дополнительного обследования  они считаются отвечающими  
действующим фитосанитарным требованиям страны назначения и  
– груз во время хранения на территории федеративной Республики  
Германия (страны-реэкспортера) не подвергался риску заражения или  
инфекции.  

\* Отметьте соответствующие квадраты
- 11 Дополнительная декларация

### ОБЕЗЗАРАЖИВАНИЕ И/ИЛИ ДЕЗИНФЕКЦИЯ

- 12 Способ обработки
- 13 Химикат (действующее вещество)
- 14 Экспозиция и температура
- 15 Концентрация
- 16 Дата
- 17 Дополнительная информация

Место выдачи

Дата

Фамилия и подпись официального уполномоченного

Официальная печать



DATUM 16.12..2020

**Plant Health;**

**re: New forms for plant health certificates in Germany from 1 January 2021**

On the basis of the Regulation (EU) 2016/2031 of the European Parliament and of the Council of 26 October 2016 on protective measures against pests of plants, the phytosanitary certificates for export and re-export previously used in Germany have been revised. The new certificates do not contain any substantive changes in comparison to the previously valid forms.

The logo of the European Union has been added.

The certificates will continue to be

printed on security paper and

are provided with a watermark and

other security features (including the application of a so-called iris colour gradient

with an additional yellow colour which fluoresces under UV-A light, another

optically visible iris with different colour gradients and in the background the federal eagle).

From 1 January 2021, however, only the new phytosanitary certificates will be issued by the official phytosanitary services.